



龟兔赛跑

The Rabbit and the Turtle

活动手册



清华大学出版社

龟兔赛跑

The Rabbit and the Turtle

活动手册



班级 _____

名字 _____

清华大学出版社
北 京

北京市版权局著作权合同登记号 图字：01-2014-0641

The Rabbit and the Turtle

Copyright © 2013, Happy House

Simplified Chinese translation copyright © 2014 by Tsinghua University Press

All rights reserved.

版权所有，侵权必究。侵权举报电话：010-62782989 13701121933

图书在版编目 (CIP) 数据

龟兔赛跑 / (古希腊) 伊索著; (美) 苏斯曼 (Sussman, M.) 改编;

(韩) 郑在京绘; 吴永生译. — 北京: 清华大学出版社, 2014

(清华乐智互动英语)

书名原文: The Rabbit and the Turtle

ISBN 978-7-302-36398-9

I. ①龟… II. ①伊… ②苏… ③郑… ④吴… III. ①英语—儿童读物 IV. ①H319.4

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第098112号

责任编辑: 朱琳 白丽娜

封面设计: 金舵手世纪

责任校对: 王荣静

责任印制: 宋林

出版发行: 清华大学出版社

网 址: <http://www.tup.com.cn>, <http://www.wqbook.com>

地 址: 北京清华大学学研大厦 A 座 邮 编: 100084

社总机: 010-62770175 邮 购: 010-62786544

投稿与读者服务: 010-62776969, c-service@tup.tsinghua.edu.cn

质 量 反 馈: 010-62772015, zhiliang@tup.tsinghua.edu.cn

印 装 者: 北京亿浓世纪彩色印刷有限公司

经 销: 全国新华书店

开 本: 185mm×260mm 印 张: 2.75 字 数: 28 千字

(附光盘 1 张)

版 次: 2014 年 6 月第 1 版

印 次: 2014 年 6 月第 1 次印刷

印 数: 1~4000

定 价: 19.80 元(全 2 册)

产品编号: 058430-01



Contents

Words	1
Sentences	4
Comprehension	5
Story Sequence	6
Picture Cards	7
Let's Chant	9
Keys	11
Translation	11

Look, match and trace. 看图找单词，并描红下列单词。

1



.

.

2



.

.

3



.

.

4



.

.

5



.

.

Look, circle and write. 看图并圈写出恰当的单词。

1



Fox will tell them when to _____.

start stop

2



"He will not _____ me."

wake catch

3



She goes to _____.

sleep watch

4



"Maybe I will _____ the race."

win walk

5



The other animals _____,

"Go, Turtle!"

hear shout



Listen, look and write. 看图并写出听到的单词。



1 s	2				3 t			6 c
				4 r				
		5 s						

Sentences



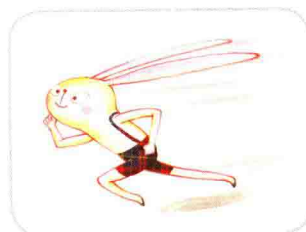
Look, listen and check. 看图、听录音，并选出你听到的句子。

1



- ☐ He is in his shell.
- ☐ He pokes his head out of his shell.

2



- ☐ Rabbit is very fast.
- ☐ Rabbit is very slow.

3



- ☐ Turtle walks very fast.
- ☐ Turtle walks very slowly.

4



- ☐ She wakes up.
- ☐ She goes to sleep.

5



- ☐ She sees Turtle in front of her.
- ☐ She hears the animals shouting.

Comprehension

Choose the correct answers. 选择正确的答案。

1 Who watches the race?

- a) All the rabbits.
- b) All the animals.
- c) All the people.



2 What does Rabbit do on the grass?

- a) She shouts.
- b) She walks slowly.
- c) She goes to sleep.



3 Choose True or False.

- 1) Rabbit wants to show how fast she is.
- 2) Rabbit is very fast, but Turtle is too slow.
- 3) Turtle wins the race because he is very fast.

True

False

True

False

True

False

4 How does Turtle win the race?

- a) He runs fast.
- b) He goes to sleep.
- c) He does not stop walking.

Look, number and write. 选词填空，并按情节发展顺序排列。



Turtle wins the 1. !
 "Well done!" says Fox.
 "It is better to move slowly than to rush,"
 says Turtle.

"Turtle is so slow. He will not 2. me."
 Rabbit lies down on the grass.
 "I have time to 3. ."



Rabbit and Turtle are ready to race.
 All the animals are going to watch the
 race. Fox will tell them when to 4. .

"Good morning, Rabbit," says Turtle.
 "Good morning, Turtle," says Rabbit.
 "I run very 5. .
 Let's have a race!" says Rabbit.



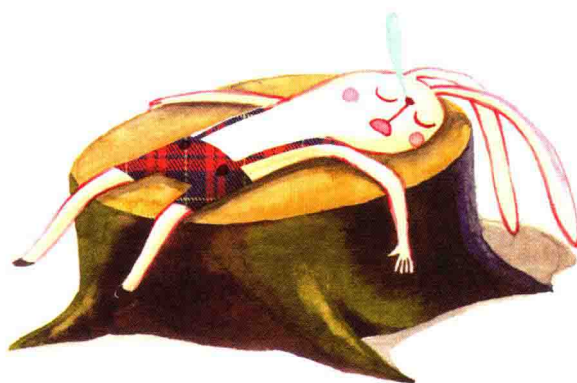
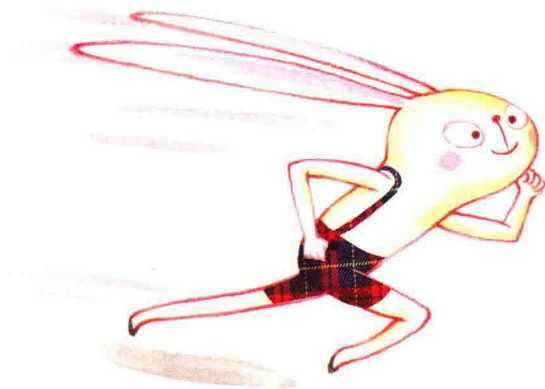
catch

fast

race

sleep

start





fast

快的

slow

慢的

sleep

睡觉

shout

大喊

win

赢

race

比赛

Let's Chant



Good morning, Rabbit.

Good morning, Turtle.

You are very slow, but I am very fast.

You are very fast, but I am very slow.

Let's run a race! I will do my best!



Rabbit goes to sleep.

Turtle does not stop.



You can do it! You can do it!



Slow and steady wins the race.



让我们欢唱



早上好，兔子。

早上好，乌龟。

你爬得很慢，但我跑得很快。

你跑得很快，但我一直爬。

我们来赛跑吧！我会尽我最大努力的！

兔子睡着了。

乌龟没有停下。

你能行！你能行！

缓慢但坚持的人会赢得比赛。



Words

Look, match and trace.

- ① rabbit ② turtle ③ race ④ fast ⑤ slow

Look, circle and write.

- ① start ② catch ③ sleep ④ win ⑤ shout

Listen, look and write.

- ① start ② shout ③ turtle ④ rabbit ⑤ slow ⑥ catch

Sentences

Look, listen and check.

- ① He is in his shell. ② Rabbit is very fast.
③ Turtle walks very fast. ④ She goes to sleep.
⑤ She sees Turtle in front of her.

Comprehension

Choose the correct answers.

- ① b ② c ③ 1) True 2) True 3) False ④ c

Look, number and write.

- ① race ② catch ③ sleep ④ start ⑤ fast

排序: 4-3-2-1

Translation

Words

Look, match and trace.

乌龟、兔子、比赛、慢的、快的

Look, circle and write.

- ① 狐狸会告诉他们什么时候 _____ (起跑 ; 停止) 。
② “他不会 _____ (叫醒 ; 追上) 我的。”
③ 她去 _____ (睡觉 ; 观看) 了。
④ “可能我会 _____ (赢得 ; 走路) 这场比赛。”
⑤ 其他动物 _____ (听见 ; 大喊) : “乌龟, 加油!”

Translation

Sentences

Look, listen and check.

- 1 ☐ 他藏在他的壳里。
☐ 他从龟壳里探出头来。
- 2 ☐ 兔子跑得很快。
☐ 兔子跑得很慢。
- 3 ☐ 乌龟爬得很快。
☐ 乌龟爬得很慢。
- 4 ☐ 她醒了。
☐ 她睡着了。
- 5 ☐ 她看见乌龟在前面。
☐ 她听见动物们在大喊。

Comprehension

Choose the correct answers.

1 谁观看了比赛?

- a) 所有的兔子。
b) 所有的动物。
c) 所有的人。

2 兔子在草地上做什么?

- a) 她在大喊。
b) 她在慢慢走。
c) 她睡着了。

3 判断正误。

- 1) 兔子想要证明她跑得有多快。
2) 兔子跑得很快, 但是乌龟爬得太慢。
3) 乌龟赢得了这场比赛, 因为他跑得很快。

正确 () 错误 ()

正确 () 错误 ()

正确 () 错误 ()

4 乌龟是怎样赢得这场比赛的?

- a) 他跑得快。
b) 他睡着了。
c) 他不停地往前爬。

The Rabbit and the Turtle



伊索寓言是世界各国的小朋友都喜欢阅读和聆听的神奇故事，也是双语阅读文库里不可缺少的一部分。本书就是由美国儿童教育专家特别为5岁以上儿童设计、改编的伊索中英文双语读物。它包括故事书、练习册和多媒体互动光盘三个部分。针对儿童处于形象思维发展阶段的特点，每个绘本都配有动画朗读视频和欢唱视频，另附有教学游戏和听音、书写练习。让小读者在体会处世哲学的同时，在互动式立体教学中愉快地开始英语学习。

清华乐智互动英语：

- 1 《狐狸和鹤》 (303个词)
- 2 《龟兔赛跑》 (285个词)
- 3 《蚂蚁和鸽子》 (282个词)
- 4 《乌鸦的羽毛》 (295个词)
- 5 《牧童和狼》 (304个词)
- 6 《狗和影子》 (297个词)
- 7 《蚂蚁和蚱蜢》 (313个词)
- 8 《运盐的驴子》 (299个词)
- 9 《风和太阳》 (293个词)

清华大学出版社数字出版网站

WQBook  **书文局泉**
www.wqbook.com

上架建议： 少儿/英语读物

ISBN 978-7-302-36398-9



9 787302 363989 >

定价：19.80元（全两册）

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com